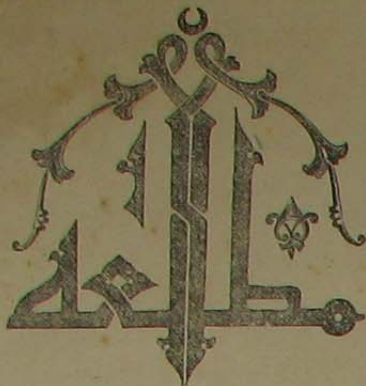


امور اداره و تعزیریدہ متعلق خصوصیات
ایچون سینہ صاوادہ ۵۲ نومرویدہ
مراجعت اولنور

صاحب امتیاز و مدیری
عثمان توفیق

برنجی خدمی ۱ غروشدن



مسئکمزہ موافق اهدا اولنان آثار مع افتخار قبول
و درج اولنور • نشر ابدلیان اوراقی انادہ اولنور

برسندہ کی سالانہ ایچون ۵۰ غروشد
القی آیانی • • • ۲۵
برسندہ کی سائر عمار • • • ۶۲
القی آیانی • • • ۲۲

اعلانات ایچون ایریمہ اکلا شیلیر
برنجی خدمی سائر عمار ایچون ۱ غروشدن

همه بونک برینوک فاندی واردرکه اثرنک
تخمین اولدیننی کوردیکه شوقی واستعداده
اشتی آریار . ویاخود خبرخواهانه اخطار
و تفحصه اوشرایق اکل نقصان ایدر . ذاتاً
یازمده ترقی یازمده حاصل اولور .

بویله جداً ترقی آرزوسده بوانن کچلورمن
ایچون صحرایرهمان کشاده اولدیگی کی . حس
اولنده بیک درجده ترقیتی کوردیکه ارباب
فیکرته اوزمده علنا تخمین و تشویقی کندمزه
بروظایه بلیرز .

افاده مرادده کی صائیات ، «وائیات
سوزی کندلرین عله اشتعالدن واسکی مضونلری
وزن و قافیه آله قی برشی سولدم شنه
دوشوبده شهرله ترقی تعقیب ایدمماک
تقصص سندن صافلرین آرو ایدیکیری اکتلتی
مقصودن ایلر و کشیدی .

نیز ایچون بک چوق زمین بولندی کی
نظم ایچونده بک چوق لوحلر میدانددر .
بوللری بر لوحلر عبرت حالت تحویل ایدمماک
قائمه طایق طایق اوقودیرمق ، اثری دوشوبدیرمک ،
اغلاقی ، سولدرمک ، حاصل کلام بی نوعک
قلوبه تاثیر بخش ایلک ارباب قلم ایچون نه بیک
شرفلر !

کاشانک باطنی حقیقت ، ظاهری برشر
لطیفتر . بونی اولاکوزلجه اوقومدی
حس ایتدی ، مکره تصویر و بیان ایلدیلر .
بعضیی ساکت ، بعضیی ولوله انگیزدر .
هرایکسی دهایی فکله بی ، ائی ترجمه ایتدیلر .
براستی ، ترجمه هرکس دقت واستعداده
نامدر . هرکس فکله یوب اکلادیننی تفحصه
تفحصه دیگرک حق اولهمز . ایچق حق اده
رئایتمن آیرمالیلر .

شوراسی ده خاطرندن دور طوقلم که ، که
علوم بشریه استعداد محصول اولوب ، استعداد
دلویدن تولد انج . بوجهله جاپ حق
احسان محض اولان فرط استعداد و حسن طبیعت ،
خلومه هرزمان منتظر دکلر . یوحال ادیانده
الذیاده حکم فرمادر . بیکلرجه سنی تعداددن
حرف نظر ایلدم .

باید تشین اولان اولان و مکتبه کتبیکی
افسانه قیلندن بولان مشهور «عجون غامری» تک
نامه مقید اوله اشارت غایبه و زرافه رورانه
تصادف اولوبور که بوکونکی کوننده بیه مرات
ادبیک الیوبک درجده سنی حاکم کوردور . ازجله
نظم که اغیاره خمس ایله تلوت ایلدیلر .
آنی کوز یاشولره نظیر ایتدیکه وجه جالانه تعلیق
لاشیرم ؟ مانده اولان شوییت کی :

«وکیف بری لیلی عین اری بها
سویا و عاظمیها بالدمع»

«روضه مطهره اشتیاقیه سولمش»

آل شیه بر جزیه سامان ربا
اسدی دله ارض حرمدن صبا

روضه که یوز سورمکه بودر یوزم
نغمه اشدن سکا چوقدر-وزم
آرتمده در بار ثقیل کنشاه
امشک ایچره بنم الک روسیه
الده اگر یوقسده خبر العمل
مرحمتدن بنه کتم امل

سندین اوشاهشبه ملک وجود
منع لطف و کرم و بحر جود
پایکه یوز سورمک ایله جبریل
بودی خدادن شرف بی مثل

تاج سرو سرور خیل رسل
راهبر کشد کان سبل
کرچه بشر صورتن ایتدیک قول
بولدی ماهیکه کسه بول

خط رخک آیت نون والقلم
خالک درک تحفه حاج الحسرم

بر تو انوار رخک والضحی
لعمه انسان شریفک منها

«خورده شرابی که حق آیمخند»
«جرعه آن درد مارمخند»

طوت المی لطفله قادیر بی
جرعه جانفشکه قادیر بی
نامی اکد فیه یلور کردار
رعشه کلیر جسمه بی اختیار

مایه مهرله بکا عین الحیات
باب سلامک دخی کف النجات
کوثر و جنت بکا ارض حرم
کلدی دله شوق خرام حرم
روحه بیکلرجه صلوة و سلام
تأقیامت اوله هر صبح و شام

اطیف



فن

«حیات نبات»

— انتاش —

فل انتاش یعنی برنجمک طور اقله جیلنمی
کیفیتی بک اوزاق دنیه میان زمانلره قدر هنوز

ایضاح اولنده ماش ، قدرت قاطره تک بوفلک اجرا .
سند کوسزدیکی مهارتک تماشاسی هیچ بوکوزه
تصیب اوله ماش ایدی .

امیرکه بوکون بیه ، پرده - تحصیلی مکمل
اولان خواص استنادیلورسه - خوارق طبیعتک
اک بوکلرندن بری اولان انتاش مسئله سده کسه تک
عقلی ایردمز ، هرکس بخارقه طبیعیه - سائرلی
حقنده اولدیننی کی - یالکز حیران اولور !
واقعا حیران اولماق ایچون هیچده نظر صاحبی
اولماق ایجاب ایدر .

جزئی بر دریلکده طوبراغده بریندای دانمی
قویارسکز . بر قاج کون سکرده طوبراغک - سطحده
تک بونک راییک ضعیف ، کوچک یابرق دهیاراز
مدت مرورنده اوفق برساتی کوریلور . یابراقلر
ببور ، ساق قطعاً تشکل ایدر ، اوچنده دنیاده
هرکس غداستی تأمین ایدمماک ، بعضی طبیعت
پرست شاعرله لطیف شرلر ایلله جک آقون
رنکده باشاقلر حاصل اولور .

بونحولات ، دانه تک جیلنمی ، بیومی ،
تخم و برمی کیفیتری نه صورتله حصول پذیر
اولور ؟ نلکی قوانین طبیعیه تابع بولسور ؟
ایشته بومقاله مزده بورارینی ایضاح ایدمماک .

فقط شوراسی ده علاوه ایدمماک (ایضاح)
مزینه ناقص فله جقدر . اوت ، فی الحقیقه بوللری
بیلز ، آرامقن اوسانمز ، مالک کندینه کولدیکه
دلی برینه قوبدیغنه هیچ باقر بعض ارباب علم
سایه سنده بوکون دانه دروننده وقوعه کلان تحولات
انتاشک حصوله مقتضی شرائط و مفرقات تمامیه
معلومدر .

معلوم اولمان برشی و از سه اوده ابتدای حصولده
هیچ برفرق کوستره بیان ایکی (جمیره) یعنی اساس
و متبع اعضا تک مثلاً بری کسوکاری ، دبکری ده
ساقی حصوله کتیرمسی بوکامثال جمیرات پینده
فرقه ناند مسائلدر . بومسئله بوکونکی فن ایلله
آکلاشیله میور ، پینده میور . احتمال که هیچده
پینده بیه جک .

اوت ، نیچون مثلاً رشیک یعنی تخم ایچنده -
بورطله دی بیاض لکه کی - اصل نباتی حصوله
کتیر جک اولان ماده تک جمیره لردن بری کواکری
تشکیل ایلک اوزره طوبراق ایچنده نفوذ ایتدیک حالده
یابراقری حاصل ایدمماک اولان دبکری کومولش
اولدیننی طوبراغی یاره رق طیشاری به چبقار ،
هوای نسیمی وضایی آرار ؟

بوسوالره جواب ویرمکده فن عاجز قالیور .
واقعا بوللری ده ایضاحه قاتیشان بعض ارباب فن
بولش ایدمده هیچ بری مطلوبه موافق صورتده
حل مسئله مقتدر اوله ماش ، هپی ده مفرقات

حاشیه بعضی ایضاحات و بر مکه چاشمشار سده
نقشه قایمیه مسئله نک خارجیه چاشمشار
بناء علیه بویوده اطاب کلام ایتمکدن ایسه
فعل انشاشک نه صورتیه مطالعه ایله بد بکنه عطف
مثال ایلهلم :

چشمک اوزره بر اقیلان برفاج عدد دانه
مختلف وقتله وزن اولنور سده زمان یکدیگه نقل لری
تناقص ابتدیی مشاهده اولور . بوناقص نقلتک
حصولی دانه انساجی درونده احتراقات وقوعه
متونقدر . احتراقات مذکوره تابعی اکلا به تک
ایچون دانه هر طرفی کوزله قالی بر طرف ایچنده
بولند بریلور . بوظرف درونده اولان هوا تک ترکیبی
معلومدر . یعنی بشده بر هوا الداموضه بشده درت
آزوت و برده یک جزئی صونخار به یکده درت
مقداری (حامض فحم) یعنی کورغازی . برفاق
کون مرورنده بو هوا تحلیل اولنور سده مولد
الجوضد تک قسم اعظمی اکسیلیدی . آزوتک مقداری
همج تبدل ابتدیی فقط صونخار به حامض فحمک
بالعکس زیاده شمش اولدنی مشاهده اولور .
تجربیه بشده بر صورتلهده باشمشار . عینی
جسندن بر جوق تخمیری بره اکدن سکره مثلا
هر کون بر مقدارینی چشماره رق تحلیل ایشلر .
بوتخمیلدن برفاقی اکیدن اول مکمل تحلیل
ایلمش و عینی جسندن تخمیر ترکیبی ده عینی اوله جفی
طبیعی بولنش اولدیفندن اصل ترکیب لریه مختلف
وقتلهده بولراقدن چقارلدنی زمانکی ترکیب لری
مقایسه ایلمش . نتیجه عملیات اولرق دانه تک تناقص
تقلی بوقاروده بحث ابتدیکمز احتراقدن طولانی صو
بخاری و حامض فحمک دانه دبشاری به جیفتمسندن
ایلو و کلدیکی آکلا شمشدر .

بوتصفیلندن آکلا شلور که تخم انشاش انشاسده
تقلندن بر مقدار غالب ایدیلور ، ضعیف دوشیلور .
یکی بر نبات تولید ایدجکی زمانده مضطرب ،
خسته اولور . عاده بالجمله اجسام حیاتیه کی
لغوور مق زمانده مخصوص آغریلری چکیور . ! .
مابعدی وار

سلانک زراعت مفتشی و زراعت

مکتبی مدبری
وینالین

غریب یاغورل

آمریقایلرک حالارنده ، طبیعتلهده ، عادتله
نده کی غریابت انکار ایله مامکله برابر عکسکلتنده
وقوعه کلن کلان حوادث طبیعتلهده غریابت
فوق العاده سی نظر دفته الهجق اولور سده حالاری
بران معذور کوریلور اعتقادندمز .
فی الحقیقه بوملکتنده هر شیده عظمت .

حشمت واردر . شهرلی ، مزرعانی خالک
ایله یکسان ایدمک بر شدت دهشت ران ایل
قویان قاصرغله ، فورطنلر ، مقداری ملونلرله
تجدید ایدیلن خساراتی مؤدی عظیم یاغورل
هیا آمریقا ده کوریلور ، بولن بشقه برده حادثات
طبیعتلهده جریانده کی غریابت واردر که ازجمله
ملوزلی ، قانی ، کورکوتلی یاغورلر کول ،
چکرکه ، قوربغه یاغورلری اناهیمیلرینی تشکیل
ایدر .

بولرک صورت حصولیه اسباب فیه منی
ایضاح ایدم .

طوزلی یاغورلر . ایکسی پوسته کاتون
نایده یاغان یاغوردر که اوتاج و بویغ ایلملری
دانه . ۱۸۰ کیلومتره مربعی اراضی مکمل
طوزله مشدر . یاغورکال شدته اراضیه ،
شهرله و قدر طوز و گمشدر که کونشک تاثیریه
صور تغیر ایدمکدن سکره بیره رک جاملرینه
طیشاریسی کورنیمچک قدر طوز برنیمش
اولدنی کی صحرارده غایت انجمه پاش بر طوز
طبقه سیله ستر ایدلش ایدی .

آمریقایلورده غریابی ایستسکر ؟ یاغور :
معلومدر که (ماقی کلهی) لرفندن وضع اولنوب
ینه کندی نایله مشهور اولان اصول حایه
موجبه آمریقایه خارجدن ادخال اولنده جق
هر نوع اشیا به آغیر کرک رستمی طرح ایدلش ،
اوروپادن اوراره اخراجات وقوعی یک
مشکل مشدر . ایشته بواسوالت اک بیوک
مروچولندن صایلان برلی بوغرندهده «هسی نه
ایسه ! فقط کرک رسمی تادیه ایدمن بوقدر
طوزک ملکتمزه کیرمش اولسی حقیقه بادی
تأسفدر » سوزاری کال حیرته اولقوشدر .

مسئله تک تحقیقات فیه سی ضمیمه اجرا
ایسبلان تحریاتدن بویاغورک اسبابی اولق اوزره
آمریقای شمالیه واقع (طوزلی کول) اورتیه
سورلش و مؤخرأ وقوعولان تدقیقات عمقه
بوفکری تأیید الملشدر .

طوزلی کول غایت جسیم اولغله برابر
فوق العاده طوزلی اولغله اشتیار ایدن بزم بحر
لوطدن ده از یاده طوزی شاملدر . حتی بوکول
جوارنده ساکن اولان معهود مورمونلر شمعی به
قدر دفعات ایله طوزلی یاغور بلیسی چکمشلردی .

قان و کورکوتلی یاغورلر کلنجه : بونلر آره
صره اوروپادهده کورلش و زمانک بعضی ایلری
کلان بابا بیلری بو احوال ایدیه کی انسانلرک کناهلرینه
عطف ایدرک جانب سعادن برتدبید مقامنده تلقی
ایتمشلردی . تدقیقات جدید فیه اثبات ایشدر که قانی

یاغورلرده قان و کورکوتلردهده کورکوت هجده
وجود اولوب یاغورلرک بعضاً قان رکننده
کورنمی هوای نسبیده وجود بعض خردیه سی
قرمزی نباتات صوده نقل اولسی ، کورکوت
کی ساری کورنمی ده جام و تاین آغاجلری
چکرکرنده کی غبار طلعک یعنی زنی چیمکک
ایچنده مشاهده اولان ساری توخلر کی بر ماده تک
بوک فورطنلر تاثیریه نقل ایدلرک بلوطلرده
صودر ونده حل ایدلش اولسی اساسه مستدر .

کول یاغورلرک سی دها بشقندر : بوال
صرف انقائات برکنده یعنی بشار طاعون
چیقار دقلری کولدن مشدر . ۱۸۸۵ تاریخنده
اوسترایاده کائن (قاراقوآ) آشدسده چقان
عظیم بریاتار طاغ هوا بوقدر کرک لشر ایشدر که
ضیای شمشک تمامی مرور سده مانع اولرق
برجوق زمانلر دتاک هر طرفی فجر شمایی
آکیران برحال عجیبک مشاهده ایدلش سبب
محض اولشدر .

قطر شوراسنی علاوه ایتک لازمدر که کول
یاغوری دیگرلری کی ضرور سده برحاله قالمه
اکثرا نیز : برجوق خسته کلرک ظهور سده
بادی اولور .

الآن ماهیتی حقیقه تعین ایدیه میان و برجوق
اشای نوعنک تلقی موجب اولان معبود
افلونزا ایشته بوقاراقوآ و وقتانک انقائاته
عطف ایدمکدهدر . حقیقه اوتاریخندن اول
کره ارضده بویه غریب رختلک کورلوردی .
شمعی ده چکرکه و قره قوربغه یاغورینه
عطف مقال ایلهلم :

بعضاً غرنلرده ، سیاحتارمدهده ذکرده کیلری ،
واپورلری جو هوا به اسعاده محو ایدن ، قرده
برجوق ایدیه کی ، اشجاری سوکرک بریشان
ایلیان برنوع قاصرغندن بحث اولدیفنی البته
کورمشکرده . بوقاصرغله (ترومب) دیرلر که
فوق العاده شدله کندی محوری الحراقنده دوران
ایدن اسطوائی بر هوا ستونندن عبارت اولوب
ایراث ابتدیی خسارلک حدو غایبه سی تصور
ایدهلمز .

ایشته چکرکه ، قوربغه ، حتی بعضاً بالی
یاغورلرک ظهور سده سببت ویرن ورتو بیلدر .
ترومبا کزینله حوالی استوائیهده یعنی کره ارضک
اک صیغاتی برلر نه تحت ایدر . قرده وقوعه
کلش ایسه صیغاتی قوملرده صایبمز ، حسابمز
بولان چکرک لری صحرانک قوملرله برابر نقل
ایدر . ترومب بر حرکت دوریه سی اولدیفنی کی
برده حرکت انتقالیه سی بولندیفندن چکرکه کی
آلدیفنی محلدن یاعده باشلا برق حرکت دوریه سده